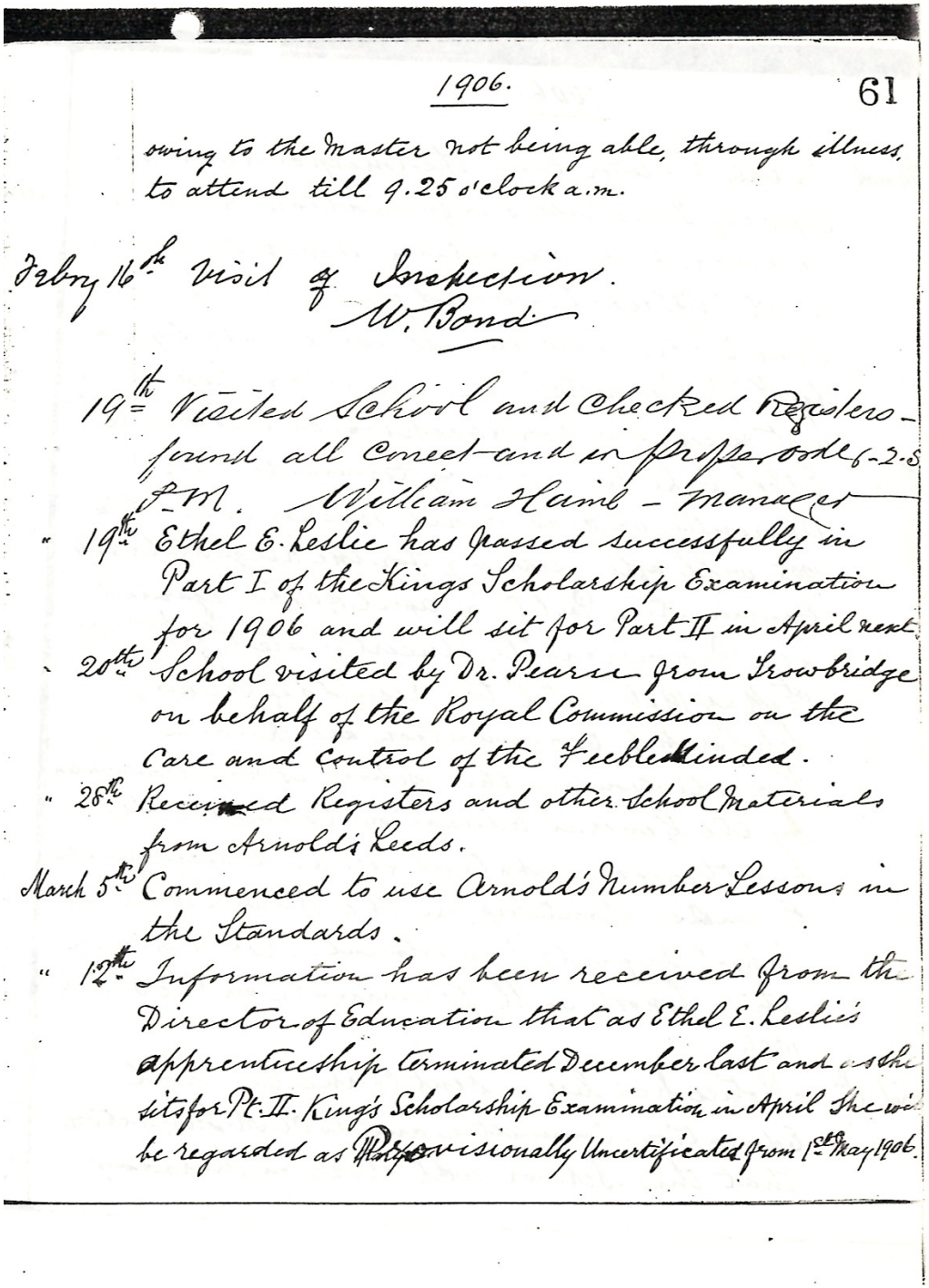
Poulshot School Log Book - school year 1906-07

Volume 2, pages 61-69 (9 pages)

Log book of Poulshot School kept by the headmaster, Hugh Leslie (1880-1915). Given to the Poulshot Village Trust by his granddaughter, with full rights to use and publish. Transcription: AWS Textract OCR corrected by Claude (AI) against the page image; it may contain errors - the page image is the authoritative record.

Produced 22 November 2026.



1906. 61

owing to the Master not being able, through illness, to attend till 9.25 o'clock a.m.

Febry 16th Visit of Inspection. W. Bond

19th Visited School and Checked Registers - found all Correct and in proper order 6-2-5 P.M. William Haine - Manager

" 19th Ethel E. Leslie has passed successfully in Part I of the Kings Scholarship Examination for 1906 and will sit for Part II in April next.

" 20th School visited by Dr. Pearse from Trowbridge on behalf of the Royal Commission on the Care and Control of the Feebleminded.

" 28th Received Registers and other School Materials from Arnold's Leeds.

March 5th Commenced to use Arnold's Number Lessons in the Standards.

" 12th Information has been received from the Director of Education that as Ethel E. Leslie's apprenticeship terminated December last and as she sits for Pt. II. King's Scholarship Examination in April she wi[ll] be regarded as Provisionally Uncertificated from 1st May 1906.

Page 61

(continued from previous page)

owing to the Master not being able, through illness, to attend till 9.25 o'clock a.m.

Febry 16th Visit of Inspection. W. Bond

19th Visited School and Checked Registers - found all Correct and in proper order [3.25?] P.M. William [Haine?] - Manager

" 19th Ethel E. Leslie has passed successfully in Part I of the Kings Scholarship Examination for 1906 and will sit for Part II in April next.

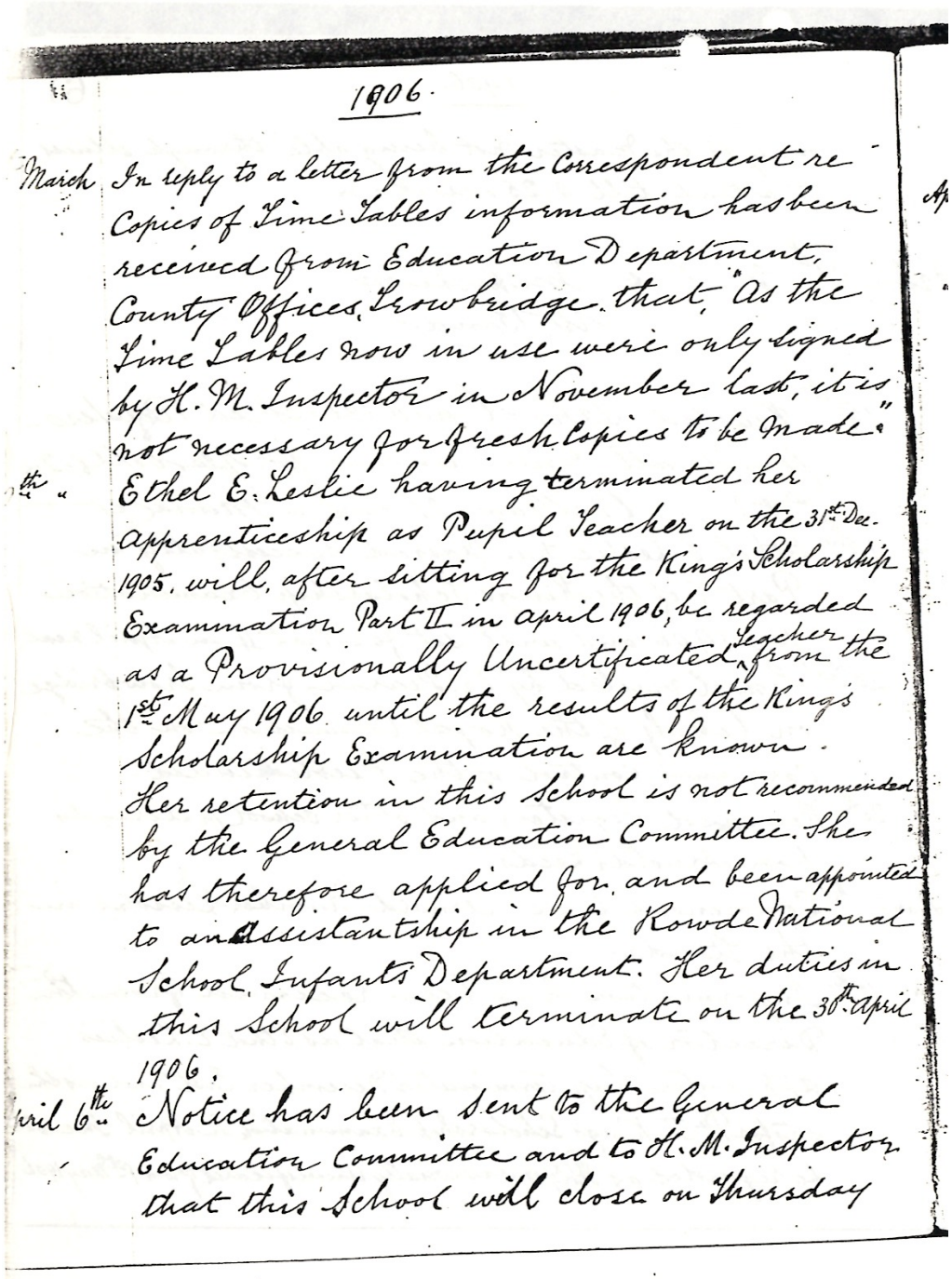
" 20th School visited by Dr. Pearse from Trowbridge on behalf of the Royal Commission on the Care and Control of the Feebleminded.

" 28th Received Registers and other School Materials from Arnold's Leeds.

March 5th Commenced to use Arnold's Number Lessons in the Standards.

" 12th Information has been received from the Director of Education that as Ethel E. Leslie's apprenticeship terminated December last and as she sits for Pt. II. King's Scholarship Examination in April she wi[ll] be regarded as Provisionally Uncertificated from 1st May 1906.

Uncertain readings: '[3.25?] P.M.' at end of 19th entry – figures read '6-2-5' by OCR; could be a time or a date; Manager's surname '[Haine?]' – could be Hame/Haine; 'wi[ll]' – word cut off at right edge; 'Provisionally' – first letters overwritten/corrected in the original



1906.

March In reply to a letter from the Correspondent re Copies of Time Tables information has been received from Education Department, County Offices, Trowbridge. that, "As the Time Tables now in use were only signed by H. M. Inspector in November last, it is not necessary for fresh Copies to be made."

th " Ethel E. Leslie having terminated her apprenticeship as Pupil Teacher on the 31st Dec. 1905. will, after sitting for the King's Scholarship Examination Part II. in april 1906, be regarded as a Provisionally Uncertificated Teacher from the 1st May 1906 until the results of the King's Scholarship Examination are known. Her retention in this School is not recommended by the General Education Committee. She has therefore applied for, and been appointed to an Assistantship in the Rowde National School, Infants' Department. Her duties in this School will terminate on the 30th april 1906.

pril 6th Notice has been sent to the General Education Committee and to H. M. Inspector that this School will close on Thursday

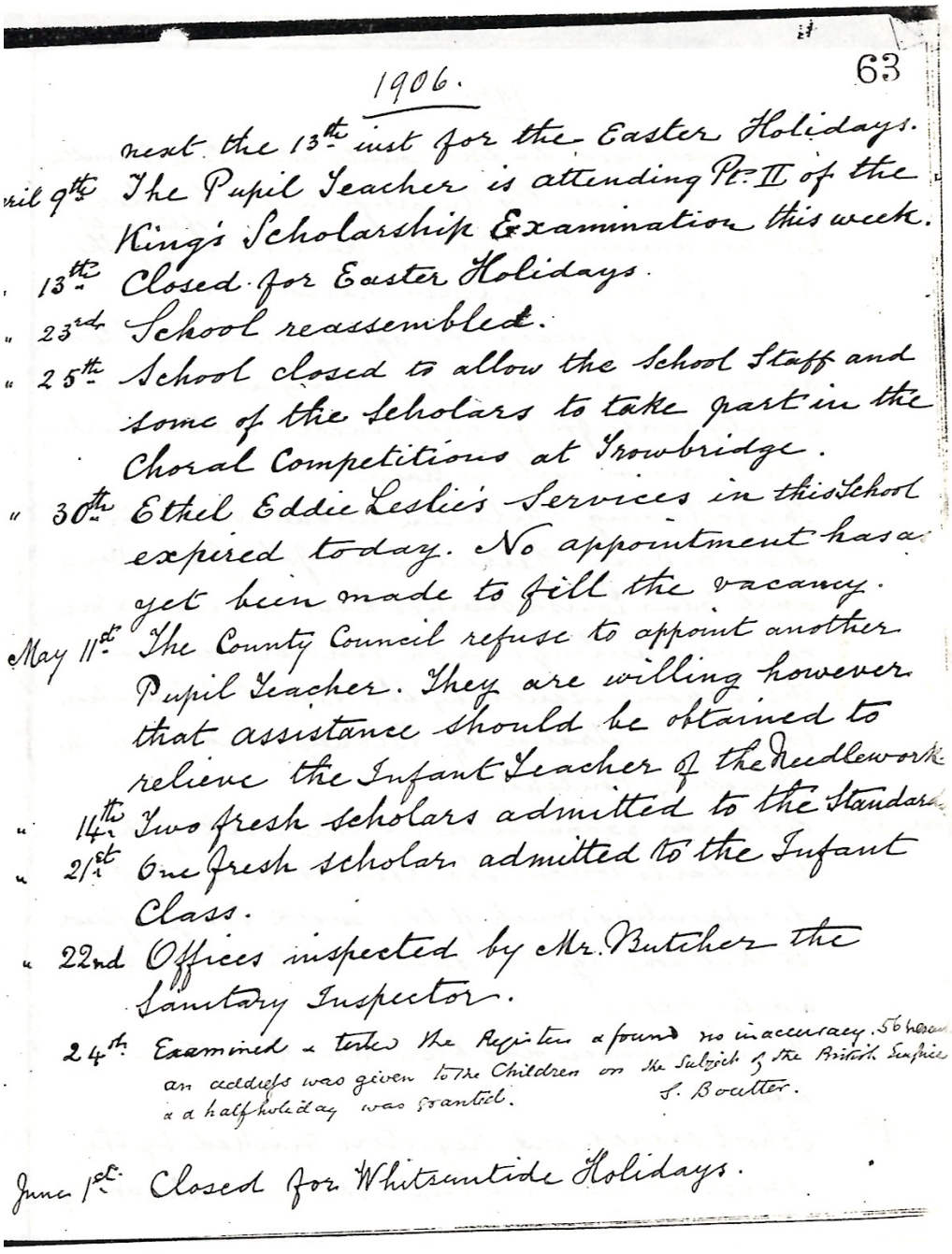
Page 62

March In reply to a letter from the Correspondent re Copies of Time Tables information hasbeen received from Education Department, County Offices, Trowbridge. that, "As the Time Tables now in use were only signed by H. M. Inspector in November last, it is not necessary for fresh Copies to be made."

[illegible]th " Ethel E. Leslie having terminated her apprenticeship as Pupil Teacher on the 31st. Dec. 1905. will, after sitting for the King's Scholarship Examination Part II in april 1906, be regarded as a Provisionally Uncertificated Teacher from the 1st. May 1906 until the results of the King's Scholarship Examination are known. Her retention in this School is not recommended by the General Education Committee. She has therefore applied for, and been appointed to anAssistantship in the Rowde National School, Infants' Department. Her duties in this School will terminate on the 30th. April 1906.

April 6th. Notice has been sent to the General Education Committee and to H. M. Inspector that this School will close on Thursday

Uncertain readings: Day of the second margin date is cut off at the page edge; only 'th' and ditto marks (March) are visible; The 'A' of 'April 6th' in the margin is cut off; Page number not visible on the photograph; 'Teacher' is written above the line with a caret after 'Uncertificated'



1906. 63

next the 13th inst for the Easter Holidays.

April 9th The Pupil Teacher is attending Pt. II of the King's Scholarship Examination this week.

" 13th Closed for Easter Holidays.

" 23rd School reassembled.

" 25th School closed to allow the School Staff and some of the Scholars to take part in the Choral Competitions at Trowbridge.

" 30th Ethel Eddie Leslie's Services in this School expired today. No appointment has as yet been made to fill the vacancy.

May 11th The County Council refuse to appoint another Pupil Teacher. They are willing however that assistance should be obtained to relieve the Infant Teacher of the Needlework

" 14th Two fresh scholars admitted to the Standards

" 21st One fresh scholar admitted to the Infant Class.

" 22nd Offices inspected by Mr. Butcher the Sanitary Inspector.

24th Examined & tested the Register & found no inaccuracy. 56 present an address was given to the Children on the Subject of the British Empire & a halfholiday was granted. S. Boutter.

June 1st Closed for Whitsuntide Holidays.

Page 63

(continued from previous page)

next the 13th inst for the Easter Holidays.

April 9th The Pupil Teacher is attending Pt. II of the King's Scholarship Examination this week.

" 13th Closed for Easter Holidays.

" 23rd School reassembled.

" 25th School closed to allow the School Staff and some of the Scholars to take part in the Choral Competitions at Trowbridge.

" 30th Ethel Eddie Leslie's Services in this School expired today. No appointment has as yet been made to fill the vacancy.

May 11st The County Council refuse to appoint another Pupil Teacher. They are willing however that assistance should be obtained to relieve the Infant Teacher of the Needlework

" 14th Two fresh scholars admitted to the Standards

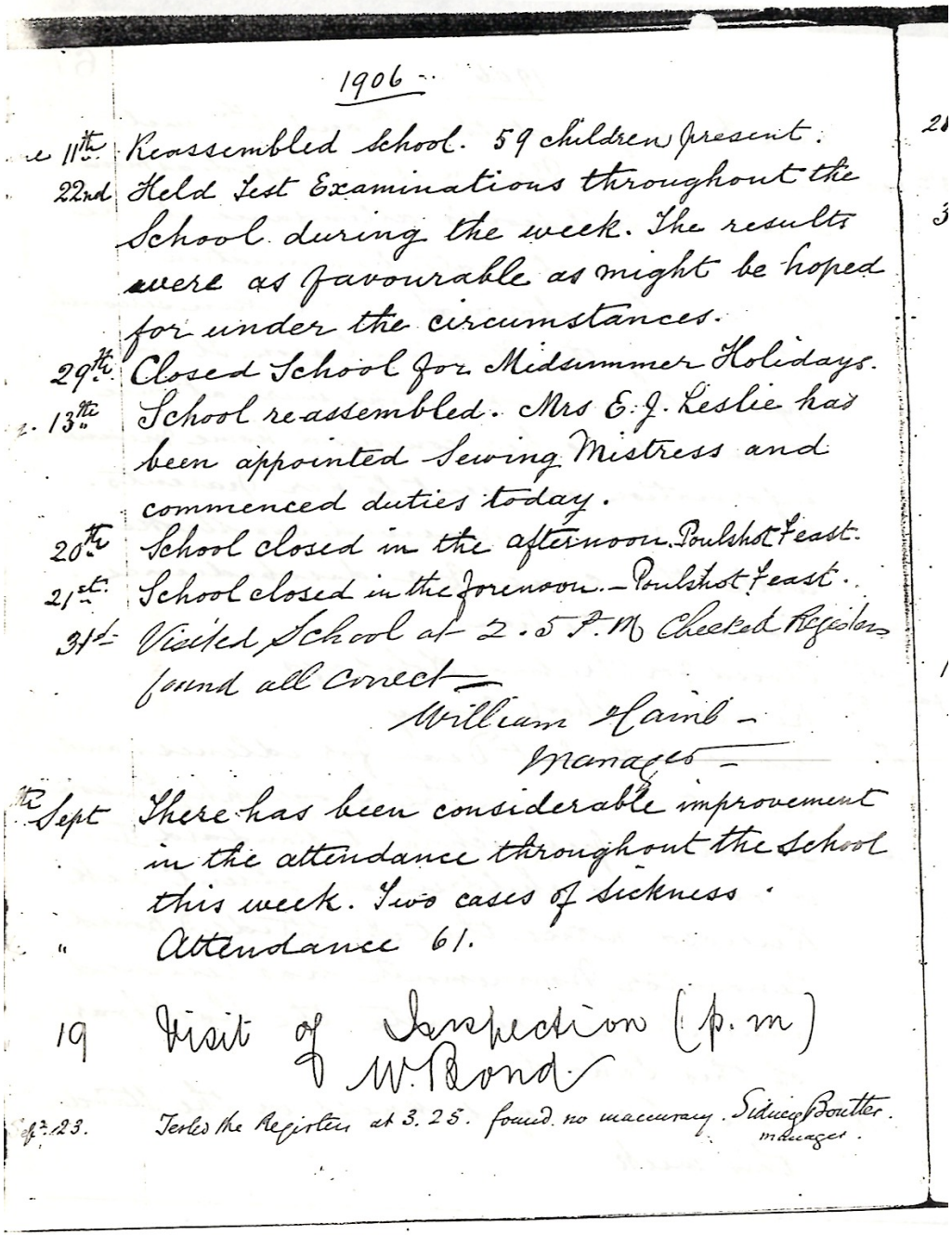
" 21st One fresh scholar admitted to the Infant Class.

" 22nd Offices inspected by Mr. Butcher the Sanitary Inspector.

24th Examined & tested the Register & found no inaccuracy. 56 present an address was given to the Children on the Subject of the British Empire & a halfholiday was granted. S. Boutter

June 1st Closed for Whitsuntide Holidays.

Uncertain readings: 'May 11st': the margin date may be '1st' or '11th'. Treated as 11 May.; 'Pt. II': written 'Pt.' with a superscript; OCR read 'PE.II'; '56 presen[t]': the word is cut off at the page edge; 'has as': the second word is cut off at the margin; 'British Empire': the handwriting is faint (OCR read 'Surface'). Fits Empire Day, 24 May; Signature 'S. Boutter': the surname could be Boulter, and the initial could be J



1906

e 11th Reassembled School. 59 children present.

22nd Held Test Examinations throughout the School during the week. The results were as favourable as might be hoped for under the circumstances.

29th Closed School for Midsummer Holidays.

[illegible] 13th School re-assembled. Mrs E. J. Leslie has been appointed Sewing Mistress and commenced duties today.

20th School closed in the afternoon. Poulshot Feast.

21st School closed in the forenoon. - Poulshot Feast.

31st Visited School at 2.5 P.M Checked Registers found all correct — William [Haine?] — Manager —

[illegible]th Sept There has been considerable improvement in the attendance throughout the School this week. Two cases of sickness.

" Attendance 61.

19 Visit of Inspection (p.m) W. Bond

[illegible]t. 23. Tested the Register at 3.25. found no inaccuracy. Sidney Boulter. manager.

Page 64

[June?] 11th Reassembled School. 59 children present.

22nd Held Test Examinations throughout the School during the week. The results were as favourable as might be hoped for under the circumstances.

29th Closed School for Midsummer Holidays.

[illegible] 13th School re-assembled. Mrs E. J. Leslie has been appointed Sewing Mistress and commenced duties today.

20th School closed in the afternoon. Poulshot Feast.

21st School closed in the forenoon. - Poulshot Feast.

31st Visited School at 2.5 P.M Checked Registers found all correct - William [Haine?] - Manager -

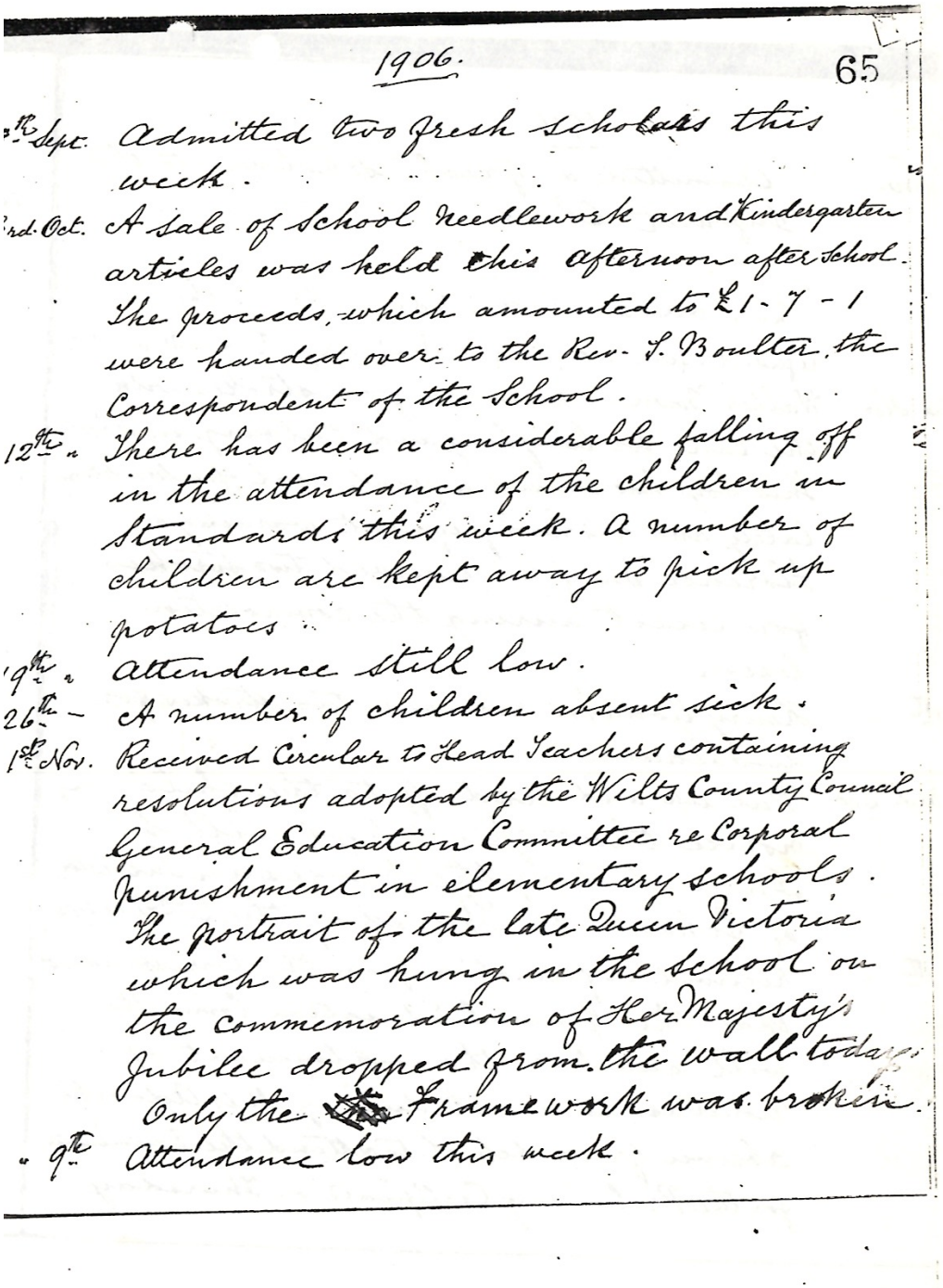
[illegible]th Sept There has been considerable improvement in the attendance throughout the School this week. Two cases of sickness.

" Attendance 61.

19 Visit of Inspection (p.m) W. Bond

[illegible]t. 23. Tested the Register at 3.25. found no inaccuracy. Sidney Boulter. Manager.

Uncertain readings: Months in the left margin are cut off. 'e 11th' is probably June, and the 22nd and 29th are assumed to be June too.; The month for the re-opening on the 13th and for the 20th, 21st and 31st is cut off (July or August), so these entries have no ISO date.; The day number before 'Sept' is cut off. The '19' and 't. 23' entries may be September or October. 23 September 1906 was a Sunday, so 't. 23' may be Oct. 23.; The manager's surname after 'William' is unclear. It looks like 'Hainb' or 'Haine'.; The inspector's signature is read as 'W. Bond'. His exact role is not stated.; 'Sidney Boulter' is read from a cramped signature, and OCR gave 'Sidicy Boutter'.; '2.5 P.M' is transcribed as written.



1906. 65

[28?]th Sept. Admitted two fresh scholars this week.

[3]rd. Oct. A sale of School Needlework and Kindergarten articles was held this afternoon after School. The proceeds, which amounted to £1-7-1 were handed over to the Rev. [S.?] Boulter, the Correspondent of the School.

12th " There has been a considerable falling off in the attendance of the children in Standards this week. A number of children are kept away to pick up potatoes.

19th " Attendance still low.

26th – A number of children absent sick.

1st Nov. Received Circular to Head Teachers containing resolutions adopted by the Wilts County Council General Education Committee re Corporal punishment in elementary schools.

The portrait of the late Queen Victoria which was hung in the school on the commemoration of Her Majesty's Jubilee dropped from the wall today. Only the ~~The~~ Framework was broken.

" 9th Attendance low this week.

Page 65

[28?]th Sept. Admitted two fresh scholars this week.

[3]rd. Oct. A sale of School Needlework and Kindergarten articles was held this afternoon after School. The proceeds, which amounted to £1-7-1 were handed over to the Rev. [S.?] Boulter, the Correspondent of the School.

12th " There has been a considerable falling off in the attendance of the children in Standards this week. A number of children are kept away to pick up potatoes.

19th " Attendance still low.

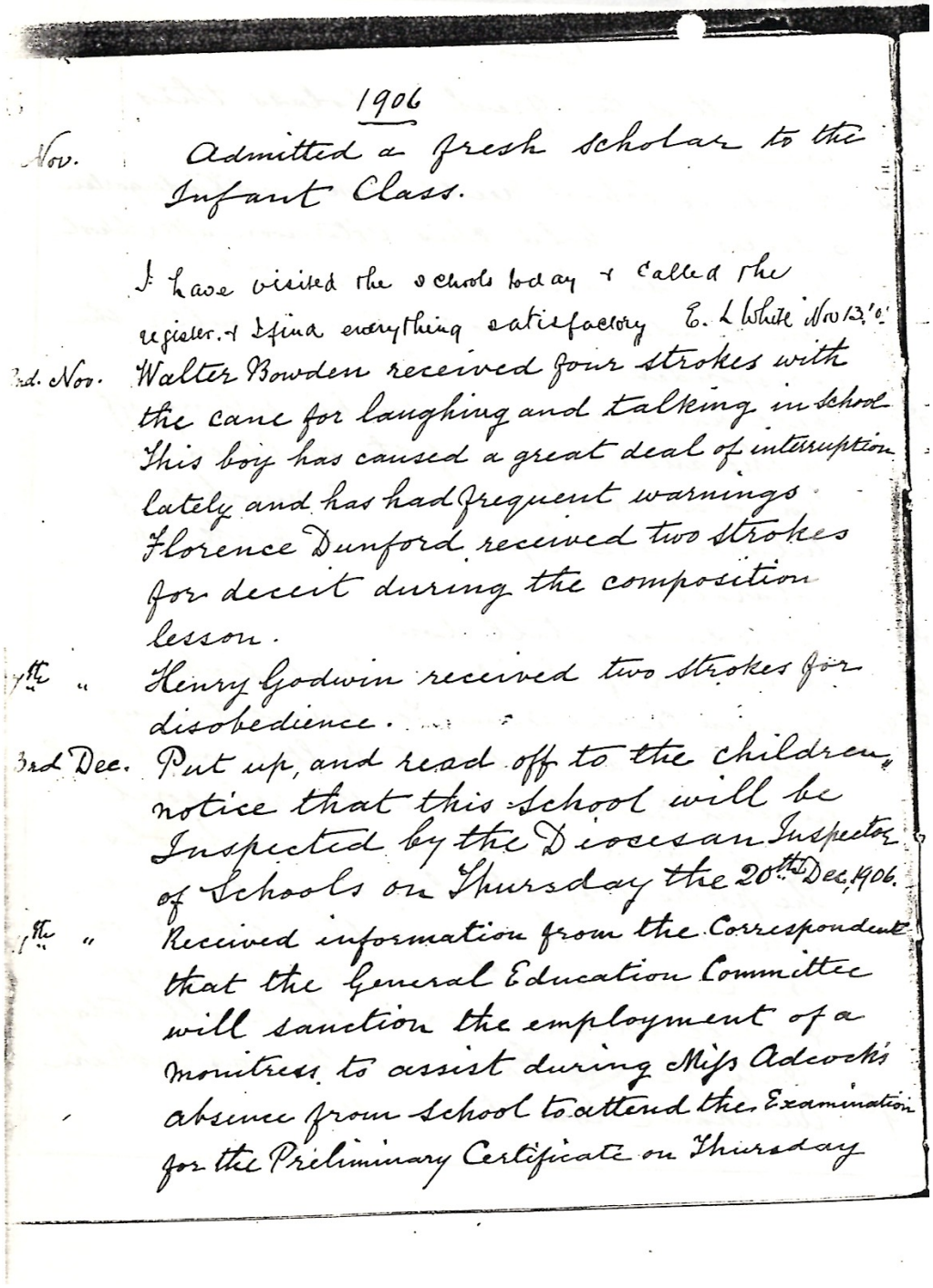
26th – A number of children absent sick.

1st Nov. Received Circular to Head Teachers containing resolutions adopted by the Wilts County Council General Education Committee re Corporal punishment in elementary schools.

The portrait of the late Queen Victoria which was hung in the school on the commemoration of Her Majesty's Jubilee dropped from the wall today. Only the Framework was broken.

" 9th Attendance low this week.

Uncertain readings: First margin date is cut off at the left edge; only 'th Sept.' is clear. Read as 28th, the Friday before 3 Oct 1906.; '3rd Oct.': the '3' is cut off at the left edge.; Rev. [S.?] Boulter: the initial could be S, J or F (the OCR gave 'F.').; A word before 'Framework' is struck through and can't be read (possibly 'the').



1906

Nov. Admitted a fresh scholar to the Infant Class.

I have visited the schools today & called the register. & I find everything satisfactory E. L White Nov 13.'06

?d. Nov. Walter Bowden received four strokes with the cane for laughing and talking in school This boy has caused a great deal of interruption lately and has had frequent warnings Florence Dunford received two strokes for deceit during the composition lesson.

?th " Henry Godwin received two strokes for disobedience.

3rd Dec. Put up, and read off to the children, notice that this School will be Inspected by the Diocesan Inspector of Schools on Thursday the 20th Dec, 1906.

?th " Received information from the Correspondent that the General Education Committee will sanction the employment of a monitress to assist during Miss Adcock's absence from School to attend the Examination for the Preliminary Certificate on Thursday

Page 66

[illegible] Nov. Admitted a fresh scholar to the Infant Class.

I have visited the schools today & called the register. & I find everything satisfactory E. L White Nov 13.'06

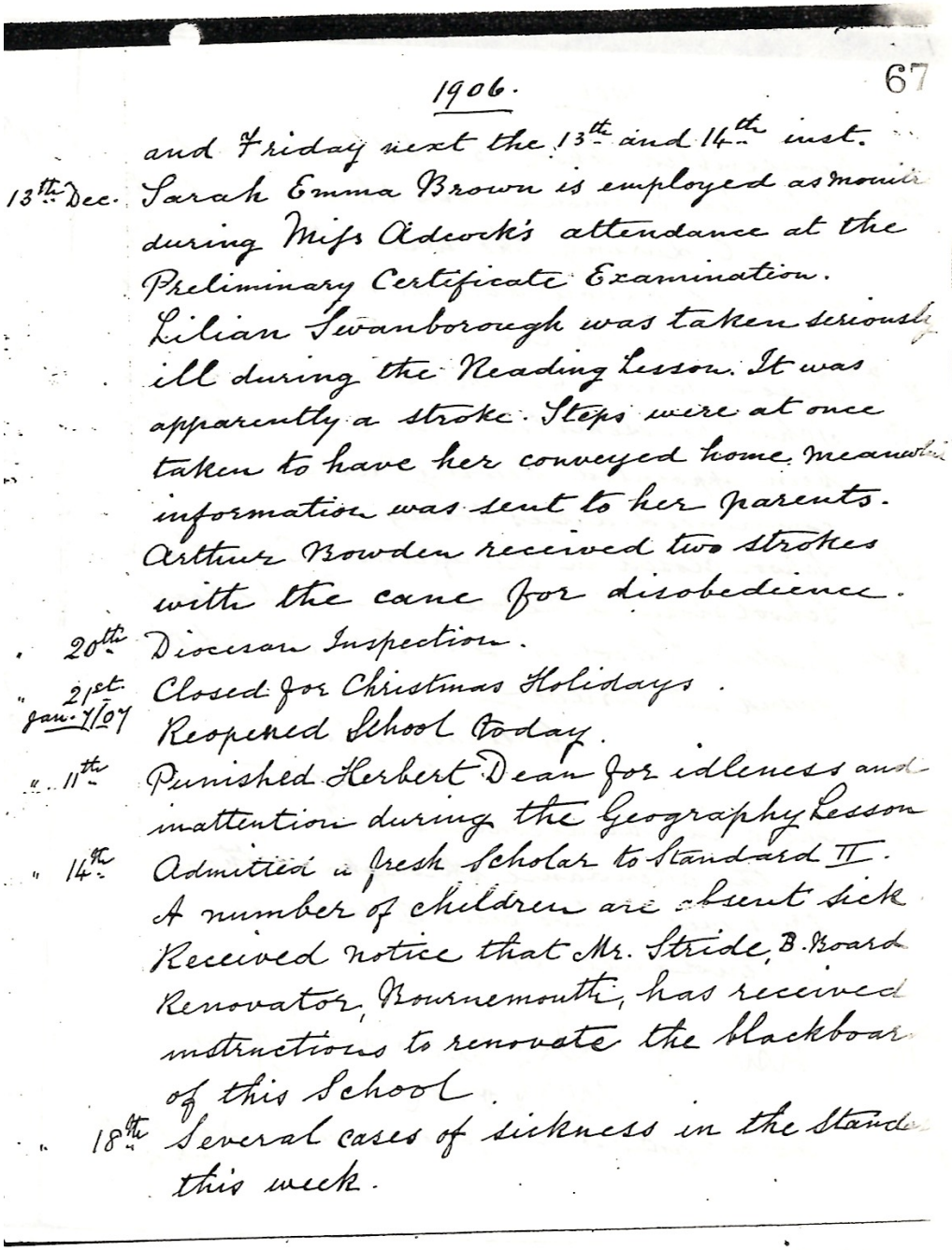
[illegible]d. Nov. Walter Bowden received four strokes with the cane for laughing and talking in School This boy has caused a great deal of interruption lately and has had frequent warnings. Florence Dunford received two strokes for deceit during the composition lesson.

[illegible]th " Henry Godwin received two strokes for disobedience.

3rd Dec. Put up, and read off to the children, notice that this School will be Inspected by the Diocesan Inspector of Schools on Thursday the 20th Dec, 1906.

[illegible]th " Received information from the Correspondent that the General Education Committee will sanction the employment of a monitress to assist during Miss Adcock's absence from School to attend the Examination for the Preliminary Certificate on Thursday

Uncertain readings: Day numbers in the left margin are cut off by the scan edge: first 'Nov.' entry, '?d. Nov.' (2nd/22nd/23rd), and two '?th "' entries (one in Nov., one in Dec.); Miss Adcock's role is inferred as pupil teacher from her sitting the Preliminary Certificate examination; Manager's signature read as 'E. L White Nov 13.'06'



1906. 67

and Friday next the 13th and 14th inst.

13th Dec. Sarah Emma Brown is employed as monit during Miss Adcock's attendance at the Preliminary Certificate Examination. Lilian Swanborough was taken seriousl ill during the Reading Lesson. It was apparently a stroke. Steps were at once taken to have her conveyed home. meanwh information was sent to her parents. Arthur Bowden received two strokes with the cane for disobedience.

" 20th Diocesan Inspection.

" 21st. Closed for Christmas Holidays.

Jan. 7/07 Reopened School today.

" 11th Punished Herbert Dean for idleness and inattention during the Geography Lesson

" 14th Admitted a fresh Scholar to Standard II. A number of children are absent sick Received notice that Mr. Stride, B. Board Renovator, Bournemouth, has received instructions to renovate the blackboar of this School.

" 18th Several cases of sickness in the Stand this week.

Page 67

(continued from previous page)

and Friday next the 13th and 14th inst.

13th Dec. Sarah Emma Brown is employed as monit[ress?] during Miss Adcock's attendance at the Preliminary Certificate Examination. Lilian Swanborough was taken seriousl[y?] ill during the Reading Lesson. It was apparently a stroke. Steps were at once taken to have her conveyed home. meanwh[ile?] information was sent to her parents. Arthur Bowden received two strokes with the cane for disobedience.

" 20th Diocesan Inspection.

" 21st. Closed for Christmas Holidays.

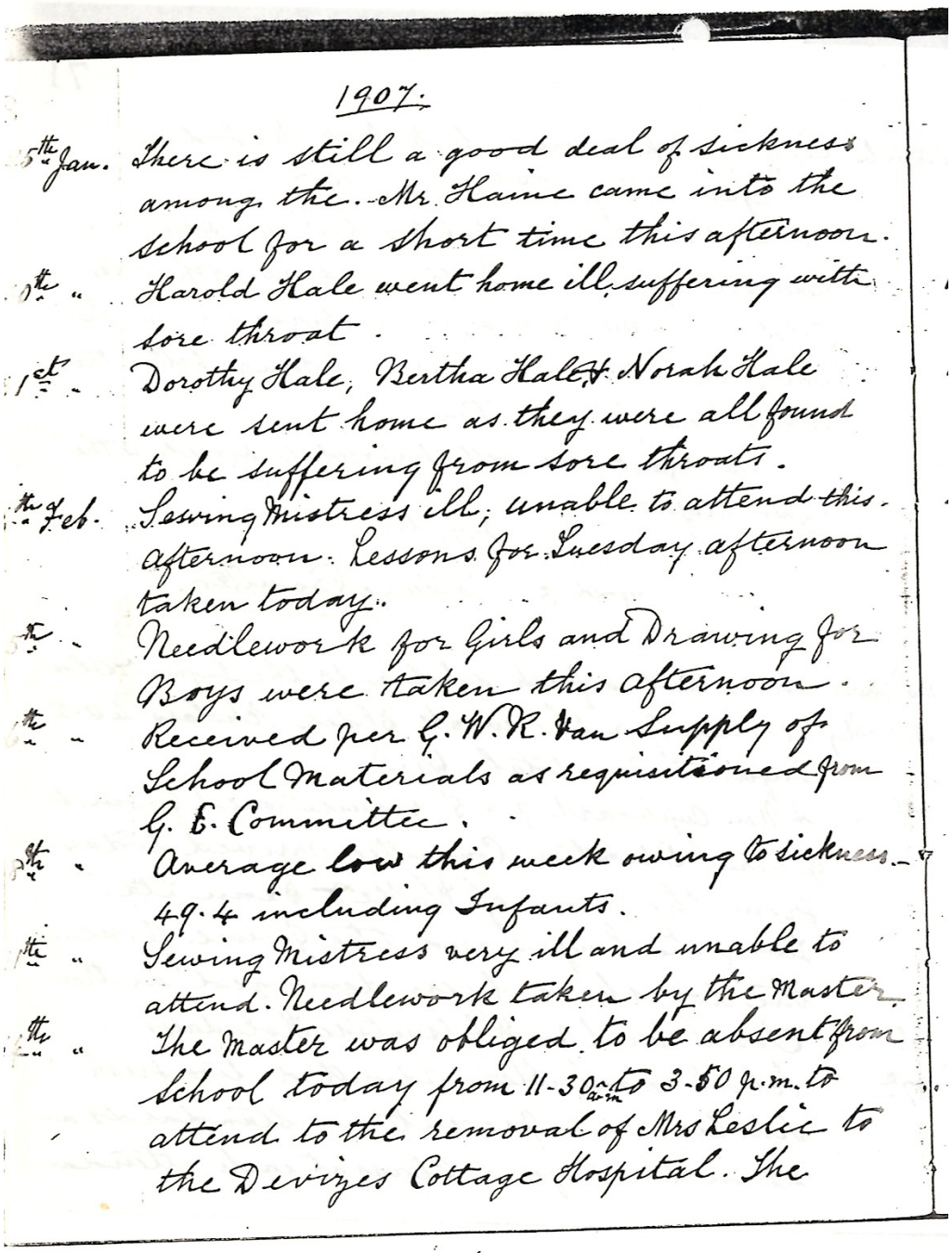
Jan. 7/07 Reopened School today.

" 11th Punished Herbert Dean for idleness and inattention during the Geography Lesson

" 14th. Admitted a fresh Scholar to Standard II. A number of children are absent sick Received notice that Mr. Stride, B. Board Renovator, Bournemouth, has received instructions to renovate the blackboar[ds?] of this School

" 18th Several cases of sickness in the Stand[ards?] this week.

Uncertain readings: 'monit[ress?]' - word cut off at right edge; 'seriousl[y?]' - cut off at right edge; 'meanwh[ile?]' - cut off at right edge; 'blackboar[ds?]' - cut off at right edge; 'Stand[ards?]' - cut off at right edge; Miss Adcock's role inferred as pupil teacher from her sitting the Preliminary Certificate Examination



1907.

5th Jan. There is still a good deal of sickness among the. Mr Haine came into the school for a short time this afternoon.

0th " Harold Hale went home ill, suffering with sore throat.

1st " Dorothy Hale, Bertha Hale & Norah Hale were sent home as they were all found to be suffering from sore throats.

th Feb. Sewing Mistress ill; unable to attend this afternoon. Lessons for Tuesday afternoon taken today.

5th " Needlework for Girls and Drawing for Boys were taken this afternoon.

6th " Received per G. W. R. Van Supply of School Materials as requisitioned from G. E. Committee.

8th " Average low this week owing to sickness - 49.4 including Infants.

th " Sewing Mistress very ill and unable to attend. Needlework taken by the Master.

th " The Master was obliged to be absent from School today from 11-30 a.m. to 3-50 p.m. to attend to the removal of Mrs Leslie to the Devizes Cottage Hospital. The

Page 68

5th Jan. There is still a good deal of sickness among the. Mr Haine came into the school for a short time this afternoon.

0th " Harold Hale went home ill, suffering with sore throat.

1st " Dorothy Hale, Bertha Hale & Norah Hale were sent home as they were all found to be suffering from sore throats.

th Feb. Sewing Mistress ill; unable to attend this afternoon. Lessons for Tuesday afternoon taken today.

5th " Needlework for Girls and Drawing for Boys were taken this afternoon.

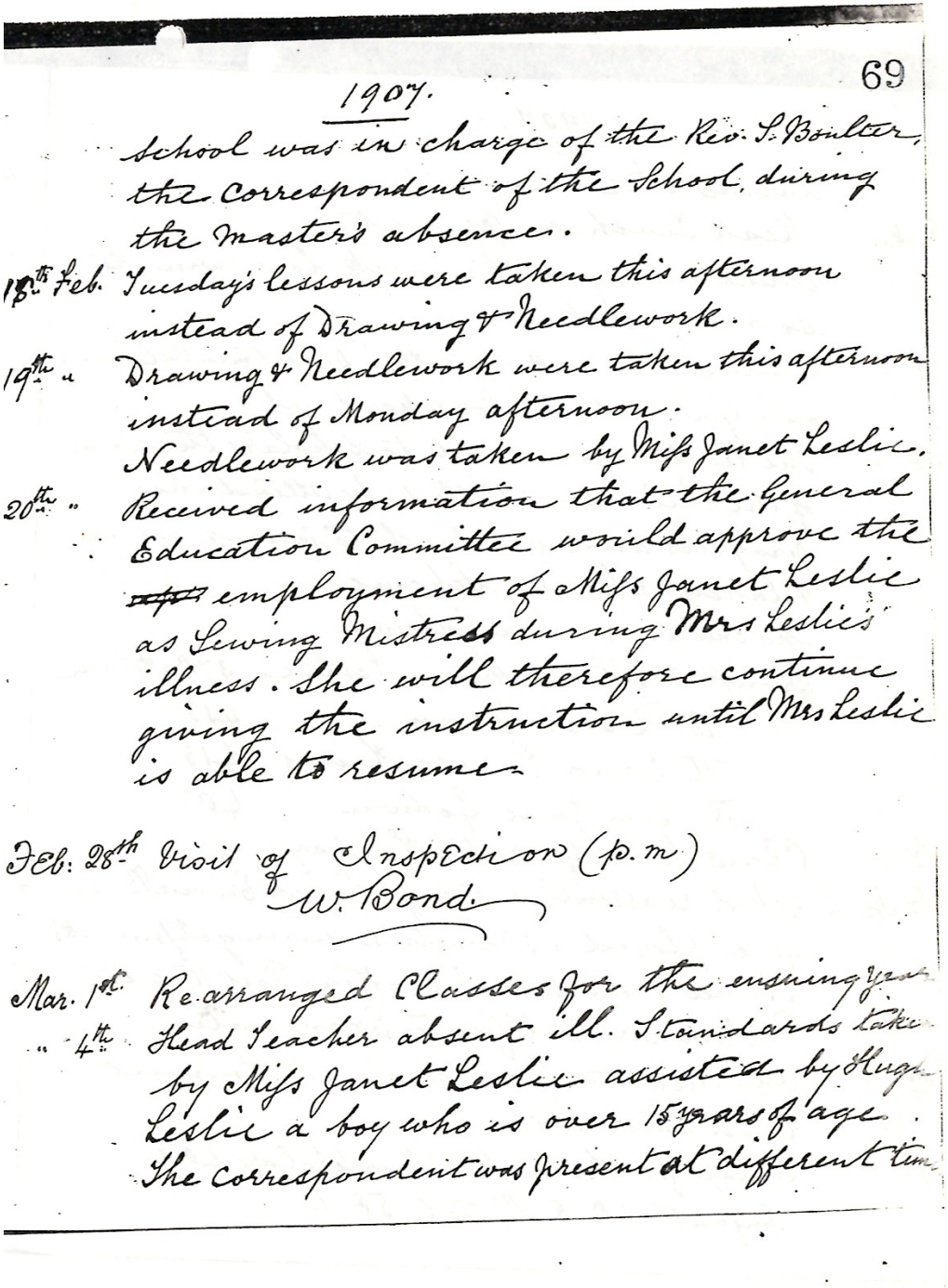
6th " Received per G. W. R. Van Supply of School Materials as requisitioned from G. E. Committee.

8th " Average low this week owing to sickness - 49.4 including Infants.

th " Sewing Mistress very ill and unable to attend. Needlework taken by the Master.

th " The Master was obliged to be absent from School today from 11-30 a.m. to 3-50 p.m. to attend to the removal of Mrs Leslie to the Devizes Cottage Hospital. The

Uncertain readings: Page number cut off at the top right corner; only a '7' is partly visible, so it is recorded as 0; The left edge is cropped, so the first digits of the margin dates are missing; the dates 25th, 30th and 31st Jan are inferred from the sequence (5 Jan 1907 was a Saturday); '[?]th Feb.' is inferred as 4 Feb (Monday) because Tuesday's lessons were 'taken today' and the next entry is the 5th; The dates of the last two entries are illegible (probably 11th-13th Feb), so no ISO date is given; 'among the.' The writer seems to have left out a word (probably 'children'); 'Mr Haine' could also be 'Mr Hame'; 'Bertha Hale &': the ampersand is partly run into the name; 'G. E. Committee' may be meant as 'C. E. Committee' (County Education Committee); '11-30 a.m.': the 'a.m.' is written small below the line



1907. 69

School was in charge of the Rev. S. Boulter, the Correspondent of the School, during the Master's absence.

18th Feb. Tuesday's lessons were taken this afternoon instead of Drawing & Needlework.

19th " Drawing & Needlework were taken this afternoon instead of Monday afternoon. Needlework was taken by Miss Janet Leslie.

20th " Received information that the General Education Committee would approve the employment of Miss Janet Leslie as Sewing Mistress during Mrs Leslie's illness. She will therefore continue giving the instruction until Mrs Leslie is able to resume.

Feb: 28th Visit of Inspection (p.m) W. Bond

Mar. 1st. Re-arranged Classes for the ensuing yea

" 4th. Head Teacher absent ill. Standards take by Miss Janet Leslie assisted by Hugh Leslie a boy who is over 15 years of age. The correspondent was present at different tim

Page 69

(continued from previous page)

School was in charge of the Rev. S. Boulter, the Correspondent of the School, during the Master's absence.

18th Feb. Tuesday's lessons were taken this afternoon instead of Drawing & Needlework.

19th " Drawing & Needlework were taken this afternoon instead of Monday afternoon. Needlework was taken by Miss Janet Leslie.

20th " Received information that the General Education Committee would approve the employment of Miss Janet Leslie as Sewing Mistress during Mrs Leslie's illness. She will therefore continue giving the instruction until Mrs Leslie is able to resume.

Feb: 28th Visit of Inspection (p.m) W. Bond

Mar. 1st. Re-arranged Classes for the ensuing yea[r]

" 4th. Head Teacher absent ill. Standards take[n] by Miss Janet Leslie assisted by Hugh Leslie a boy who is over 15 years of age. The correspondent was present at different tim[es]

Uncertain readings: Header date of first dated entry read as '18th Feb.' (OCR gave '6th feb.'); 18 Feb 1907 was a Monday, which fits the swap of Monday and Tuesday lessons; 'Rev. S. Boulter': the initial could be S or L; 'General Education Committee': it is written 'General', though 'County' might be expected; A struck-through word before 'employment' looks like 'app'; The page edge cuts off the line endings: 'yea[r]', 'take[n]', 'tim[es]'; The entry probably continues on the next page; 'W. Bond' signs below the 28 Feb inspection entry; his role is not stated

Index

People

Adeline W. Adcock (pupil teacher) — pages 66, 67

Arthur Bowden (pupil) — pages 67

Bertha Hale (pupil) — pages 68

Dorothy Hale (pupil) — pages 68

Dr. Pearse (medical investigator for Royal Commission) — pages 61

Edmund L. White (manager) — pages 66

Elizabeth J. Leslie (sewing mistress) — pages 64

Ethel Eddie Leslie (pupil teacher) — pages 61, 62, 63

Florence Annie Dunford (pupil) — pages 66

Harold Hale (pupil) — pages 68

Henry Godwin (pupil) — pages 66

Herbert Dean (pupil) — pages 67

Hugh Leslie (boy assistant, over 15, headmaster) — pages 61, 68, 69

Janet Leslie (sewing mistress (temporary); supply teacher) — pages 69

Lilian Swanborough (pupil) — pages 67

Mr Haine — pages 68

Mr Stride (blackboard renovator) — pages 67

Mr. Butcher (sanitary inspector) — pages 63

Mrs Leslie (headmaster's wife, sewing mistress) — pages 68, 69

Norah Hale (pupil) — pages 68

Queen Victoria — pages 65

Rev. S. Boulter (Correspondent of the School (manager), Rector; Correspondent of the School, manager) — pages 63, 65, 69

Sarah Emma Brown (monitress) — pages 67

Sewing Mistress (sewing mistress) — pages 68

Sidney Boulter (manager) — pages 64

W. T. Bond (HM Inspector, inspector, inspector (visiting)) — pages 61, 64, 69

Walter Bowden (pupil) — pages 66

William Haine (manager) — pages 61, 64

unknown (HM Inspector, school correspondent) — pages 62

Places

Bournemouth — pages 67

British Empire — pages 63

Devizes — pages 68

Devizes Cottage Hospital — pages 68

Leeds — pages 61

Poulshot — pages 64

Rowde — pages 62

Trowbridge — pages 61, 62, 63

Organisations

Diocesan Inspector — pages 66

Director of Education (Wiltshire) — pages 61

E. J. Arnold & Son — pages 61

Great Western Railway — pages 68

Rowde National School, Infants' Department — pages 62

Royal Commission on the Care and Control of the Feeble-Minded — pages 61

School Correspondent — pages 66

Wiltshire County Council — pages 63

Wiltshire County Education Committee — pages 68

Wiltshire County Education Office, Trowbridge — pages 62

Wiltshire General Education Committee — pages 62, 65, 66, 69